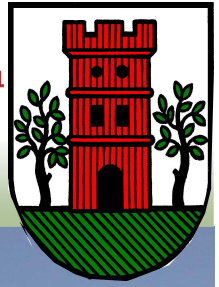


## Marktgemeinde Weitersfelden

## NACHRICHTENBLATT

MÜHLVIERTLER



Folge Nr. 12/2011

15. Dezember 2011

Jahresrückblick

## Inhalt:

Bürgermeister DI Franz Xaver Hölzl informiert	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Beschlüsse des Gemeinderates</li> <li>Anschluss Bauhof und FF-Gebäude an die Nahwärme der Tischlerei Biermeier</li> <li>Bürgermeister bedankt sich beim Jugendtreff-Betreuersteam</li> <li>Wunschkonzert des Musikvereines</li> <li>Neue Baumallee für Weitersfelden</li> <li>Ehrungen beim Kirchenchor</li> <li>Katholische Jugend spendet für Kirchenrenovierung</li> <li>Lesung im Weihnachtsmuseum</li> <li>Christbaum- und Schneestangenspenden</li> <li>Gratulation Gasthof Neulinger</li> </ul>	2-5
<b>RÜCKBLICK 2011</b>	
<b>Standesfälle, Jubilare</b>	<b>6-13</b>
Sprechtage Sozialversicherungsanstalten	13
Antragsfristen	13
ASZ Öffnungstage während der Feiertage	14
Info des Verkehrsverbundes	14
Info Sozialmedizinischer Betreuungsring	14
Mühlviertler Alm Straße	15
Neues aus der Gemeindebibliothek	15
Treffen Zeitbank 55+	16
Stammtisch für pflegende Angehörige	16
Yoga Kurs, Tanzen	16
Hausnummer tafeln	16
Inserat	16



Hoishaus und Hoiskapelle (Foto: DI Hölzl)

*Ein Jahr ist nichts, wenn man's verputzt,  
ein Jahr ist viel, wenn man es nutzt.  
Ein Jahr ist nichts, wenn man's verflacht;  
ein Jahr war viel,  
wenn man es ganz durchdacht.*

*Ein Jahr war viel, wenn man es ganz gelebt;  
in eigenem Sinn genossen und gestrebt.  
Das Jahr war nichts, bei aller Freude tot,  
das uns im Innern nicht ein Neues bot.  
Das Jahr war viel, in allem Leide reich,  
das uns getroffen mit des Geistes Streich.  
Ein leeres Jahr war kurz, ein volles lang:  
nur nach dem Vollen  
misst des Lebens Gang,  
ein leeres Jahr ist Wahn, ein volles wahr.  
Sei jedem voll dies gute, neue Jahr.  
(Hanns Freiherr von Gumpenberg 1866-1928)*



*Bürgermeister DI Franz Xaver Hölzl  
und die Bediensteten der Marktgemeinde  
Weitersfelden wünschen  
einen guten Rutsch und ein harmonisches  
und erfolgreiches neues Jahr 2012!*

**Beilagen:**

- Veranstaltungskalender 2012
- Notarzberechtigungsplan 1. Quartal 2012

**IMPRESSUM** Medieninhaber und Herausgeber:  
Marktgemeindeamt 4272 Weitersfelden 11, Bgm. DI Hölzl, Redaktion: Marktgemeindeamt Weitersfelden (Birgit Luger), 4272 Weitersfelden 11, Tel.: 07952/6255, Fax: DW 9; Druck: Marktgemeinde Weitersfelden; Homepage: [www.weitersfelden.at](http://www.weitersfelden.at); Mail: [gemeinde@weitersfelden.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@weitersfelden.ooe.gv.at);

## Bürgermeister DI Franz Xaver Hölzl informiert



*Liebe Weitersfeldnerinnen  
und Weitersfeldner!*

**Beschlüsse des Gemeinderates vom  
25. November 2011**

### **Flächenwidmungsplan-Änderung: Ansuchen der Familie Höller, Reitern 4, auf Einleitung des Verfahrens der Umwidmung von Grünland in Dorfgebiet**

Der Gemeinderat beschließt die Einleitung des Verfahrens auf Änderung des Örtlichen Entwicklungskonzeptes (ÖEK) und des Flächenwidmungsplanes betreffend Umwidmung der Parz. Nr. 1885, KG Harrachstal bzw. des gesamten Bereiches der Häuser Reitern Nr. 3 bis 5 von „Grünland“ in „Dorfgebiet“.

### **Flächenwidmungsplan-Änderung: Ansuchen von Frau Regina Schuller und Rosemarie Aumair, Harrachstal, auf Einleitung des Verfahrens betr. Umwidmung der Parz. Nr. 99/37 KG Harrachstal von „Grünland“ in „Wohngebiet“**

Der Gemeinderat beschließt die Änderung des ÖEK durch die Aufnahme der Bestimmungen über die „Abrundung von Bauland“. Gleichzeitig wird die Einleitung des Verfahrens auf Änderung des Flächenwidmungsplanes betreffend der Umwidmung der Parzelle Nr. 99/37 KG Harrachstal von Grünland in Wohngebiet beschlossen.

### **Mietvertrag Wohnung Weitersfelden 55 mit Frau Michelle Scherr**

Der Gemeinderat genehmigt den Mietvertrag mit Frau Michelle Scherr betreffend der neu sanierten Wohnung im Erdgeschoss des Mietwohngebäudes Weitersfelden Nr. 55.

### **Ansuchen des Musikvereines und der Turn- und Sportunion um einen Förderungsbeitrag für 2011**

Dem Musikverein wird für 2011 ein Förderungsbeitrag in der Höhe von €2.000,-, der Turn und Sportunion ein Förderungsbeitrag von €1.500,- gewährt.

### **Änderung der Kanalgebührenordnung - Festlegung einer Grundgebühr**

Der Gemeinderat beschließt, die Kanalgebührenordnung vom 26. März 2010 wie folgt abzuändern: § 3 Kanalbenutzungsgebühren Absatz 1: Es werden € 18,- pro Grundstück als Grundgebühr eingeführt. Die Grundgebühr trifft auch für viehhaltende Betriebe zu. Die Änderung der Kanalgebührenordnung tritt mit dem auf den Ablauf der zweiwöchigen Kundmachungfrist folgenden Tag in Kraft.

### **Genehmigung des Schuldscheines betreffend der Gewährung eines Landesdarlehens zum Kanalbau - BA 09 (Photovoltaikanlage)**

Der Gemeinderat genehmigt den Schuldschein über das für den Bau der Abwasserbeseitigungsanlage, Bauabschnitt 09 (Photovoltaikanlage), gewährte Darlehen in der Höhe von €13.500,-.

### **Erklärung an das Land OÖ bezüglich Beistellung von Personal für die Errichtung einer Steinmauer im Bereich der Gemeindestraße „Schulstraße, Zufahrt Buchner Gründe“**

Der Gemeinderat genehmigt die vorliegende Erklärung an das Land OÖ betreffend schad- und klaglos Haltung für die Beistellung von Personal für Arbeiten auf Gemeindestraßen.



Foto: Gemeinde

### **Gelbe Linie für die Errichtung einer Abwasserbeseitigungs- und Abwasserreinigungsanlage Wienau**

Der Gemeinderat genehmigt den Lageplan „Gelbe Linie“ für die Wassergenossenschaft Wienau, erstellt durch die Fa. Walter JUNG Innovation GmbH & Co KG, Am Winterhafen 1, 4020 Linz.

### **Anschluss Bauhof und FF-Gebäude an die Nahwärme der Tischlerei Biermeier**

Ab sofort werden der **Bauhof Weitersfelden** und das **Gebäude der Freiwilligen Feuerwehr Weitersfelden** mit Nahwärme von der **Tischlerei Adi Biermeier** versorgt. Damit wird ein weiterer wichtiger Schritt gesetzt, um fossile Energie – in diesem Fall Flüssiggas – durch CO<sub>2</sub>-neutrale Energie zu ersetzen. Somit setzt die Marktgemeinde Weitersfelden als EGEM-Gemeinde (Energiespar-Gemeinde) konsequente Schritte in Richtung nachhaltige erdöl- und erdgasunabhängige Energieversorgung. Im Zuge der lokalen Agenda 21 hat sich Weitersfelden unter dem Thema Klima und Energie ambitionierte Ziele gesetzt. Leitziel 4 ist formuliert, dass bis 2020 in der Wärmeversorgung (Heizung) ein energieunabhängiges Weitersfelden geschaffen wird und die Haushalte zu 100 % mit eigenen Energiequellen versorgt werden. Mit diesem Schritt hat die Gemeinde einen weiteren Teil mit Vorbildwirkung umgesetzt.

#### **Synergie mit den Kanalbauarbeiten**

Im Zuge der Kanalbauarbeiten ist die Wärmeleitung gemeinsam mit der Druckleitung von der Tischlerei Biermeier Richtung Bauhof/FF-Gebäude verlegt worden. Durch diese Synergie sind die Kosten

minimiert worden. Mit der Tischlerei Adi Biermeier ist ein Wärmelieferungsvertrag abgeschlossen worden. Die **Installationsfirma Norbert Ruhaltinger** – Leiter der LA 21-Arbeitsgruppe Klima und Energie und Leiter der örtlichen Energiebezirk Freistadt-Energiegruppe – hat die technischen, die **Firma Elektro Stellberger** die elektrischen Installationen übernommen.

Anlässlich der kostengünstigen und harmonischen Umsetzung haben die Beteiligten (Norbert Ruhaltinger, Adi Biermeier, Bauhofmitarbeiter Gottfried Gutenbrunner, Bgm. DI Franz Xaver Hölzl) beim Erstbetrieb mit einem Gläschen Sekt, gesponsert von Tischlermeister Adi Biermeier, angestoßen.



Foto: DI Hölzl

### Bürgermeister Hölzl bedankt sich beim Jugendtreff-Betreuerteam

Weitersfeldner Jugendliche betreuen den Jugendtreff. Als Dank und Anerkennung für die ehrenamtlich geleistete Arbeit im Jahr 2011 hat Bürgermeister Hölzl das Betreuerteam zu einem gemütlichen Abend eingeladen. Jugendausschussobmann **Klaus Preining** organisiert und koordiniert diese wertvolle Jugendeinrichtung vorbildlich. Die Jugendbetreuung der 11- bis 14-(15)-jährigen ist schnelllebig, denn ca. alle 2 Jahre hat man es mit einer neuen „Generation“ zu tun. So wird am Samstag, den 14. Jänner 2012 ein Neustart des Jugendtreffs begonnen. Besonders erfreulich ist, dass sich wieder so viele ältere Jugendliche für die freiwillige und ehrenamtliche Betreuung bereit erklärt haben.



Foto: DI Hölzl

### Wunschkonzert des Musikvereines

Ein stimmiges Konzert boten die Musiker und Musikerinnen der Musikkapelle Weitersfelden mit

**Kapellmeister Franz Pirklbauer** ihren Mitgliedern und der Gemeindebevölkerung am 26. November im Gasthof zur Post. **Obfrau Elisabeth Hackl-Winkler** führte durch das abwechslungsreiche Programm. Beim Konzert wurden nicht nur die Marketenderinnen und JungmusikerInnen vorgestellt, sondern auch die Jungmusikerleistungsabzeichen an **Sabine Manzenreiter** (Bronze - Saxophon), **Lisa Hölzl** (Silber - Klarinette) und **Kerstin Hauschmied** (Silber - Klarinette) überreicht (siehe Foto). Zudem wurden Funktionäre als Dank und Anerkennung mit der Ehrenmitgliedschaft ausgezeichnet. Nach den zahlreichen Aktivitäten im Jahr 2011 verabschiedeten sich die Musikerinnen und Musiker mit dem Wunschkonzert nun in die wohlverdiente Winterpause. Ganz besonders gratulieren möchten wir der Musikkapelle zum hervorragenden Ergebnis bei der Konzertwertung im November 2011 in Windhaag bei Freistadt. Dort erreichte die Musikkapelle in der Leistungsstufe „A“ einen **„Ausgezeichneten Erfolg“ mit 91 Punkten.**



Foto: Musikverein

### Neue Baumallee für Weitersfelden

**Vize-Bürgermeister Gerhard Herzog** holte bei allen Grundbesitzern die Einverständniserklärung ein, dass die Ortseinfahrt Weitersfelden von der Tankstelle bis zum Altstoffsammelzentrum mit einer Baumallee mit 10 kräftigen Wildkirschbäumen gestaltet wird. Auf Initiative von Landschaftsbaupolier **Herbert Priglinger-Simader** der OÖ Landesregierung wurden die Bäume kostenlos zur Verfügung gestellt. Ein Arbeitstrupp der Straßenmeisterei mit **Gärtnermeister Josef Lasinger** hat die Baumallee im Herbst gepflanzt. Jetzt steht einer Kirschblüte in Weitersfelden im Frühjahr nichts mehr im Wege.



Foto: Kons. OSR Dir. Ludwig Riepl

## Ehrungen beim Kirchenchor Weitersfelden



Foto: DI Hölzl

### Kirchenchor Weitersfelden Auszeichnungen für besondere Verdienste

„Wo man singt, da lass dich ruhig nieder; böse Menschen haben keine Lieder“ – dieses alte Sprichwort ist besonders beim Weitersfeldner Kirchenchor zu spüren. Denn zum einen wird hier besonders gerne gesungen und zum anderen sind viele Sängerinnen und Sänger schon überaus lange, mit großer Freude und großem Engagement bei der Gesangsgruppe.

Am Sonntag, 13. November 2011 wurden verdiente und langjährige Sängerinnen und Sänger des Kirchenchors Weitersfelden ausgezeichnet. Im Anschluss an die Ehrung wurden alle Kirchenchormitglieder von Pfarradministrator **Mag. Ireneusz Dziedzic** zum Mittagessen eingeladen.

Der Kirchenchor Weitersfelden wird schon jahrzehntelang von **OSR Hermann Mühlbacher** vorzüglich geleitet. Nicht nur die musikalische Umrahmung sämtlicher Kirchenveranstaltungen wird vom Chor geleistet, es werden auch zahlreiche weitere Aktivitäten wie Wanderungen, und gemeinsame Ausflüge, wo nie der gemeinsame Gesang fehlen darf, zur Gemeinschaftsförderung unternommen. Die kirchlichen Aktivitäten werden von den beiden Organisten **Karl Haider** und **Prof. Dr. Kurt Pohlhammer** musikalisch umrahmt.

Zudem gibt es einige kleinere Gesangsgruppen, die sich vom Kirchenchor gebildet haben (Weitersfeldner Viergesang, Damenchorgruppe, ...) die auch zahlreiche außerkirchliche Veranstaltungen mit ihrem Gesang verschönern. Manche Sängerinnen und Sänger sind schon beinahe oder sogar über 50! Jahre aktive Mitglieder beim Kirchenchor. Bei so langen Mitgliedschaften ist die Liebe zur Musik und die Verbundenheit zur Chorgemeinschaft wohl ganz besonders groß.

Folgende engagierte Chormitglieder wurden von Pfarradministrator Mag. Ireneusz Dziedzic geehrt:

**Maria Herzog, Annemarie Stellberger, Ingrid Höller** und **Heidi Tober** erhielten die Ehrennadel in Silber für 15 Jahre Mitgliedschaft. **Selma Kellermann, Aloisia und Johann Kreindl, Franziska Diesenreiter, Ulrike und Heinrich Neubauer, Annemarie und Hermann Mühlbacher, Hildegard Biermeier, Alois Grabner** und **Robert Bauer** wurden mit der Ehrennadel in Gold für mindestens 25 Jahre Mitgliedschaft ausgezeichnet. Ganz besonders gewürdigt wurden **Maria Höbart** (46 Jahre Mitgliedschaft), **Johann Höbart** (51 Jahre Mitgliedschaft) und **Johann Ruhaltinger** (56 Jahre Mitgliedschaft). Ihnen wurden diözesane Ehrenurkunden in Form des Bischöflichen Wappenbriefes überreicht. Diese Urkunden werden an Laien einschließlich Mitglieder von Instituten des geweihten Lebens und Gesellschaften des apostolischen Lebens für besonders

aner kennenswerte Verdienste im pastoralen oder in einem mit der katholischen Kirche zusammenhängenden sozialen, kulturellen, gesellschaftspolitischen oder organisatorischen Bereich, ausschließlich für ehrenamtliche Tätigkeiten, verliehen.

### Katholische Jugend spendet für Kirchenrenovierung

Die **katholische Jugend Weitersfelden** gestaltete am Christkönigssonntag eine wunderschöne Jugendmesse mit Texten, Liedern und musikalischen Stücken und erntete dafür viel Applaus. Zum Abschluss der Messe überraschten die Jugendlichen **Pfarradministrator Mag. Ireneusz Dziedzic** mit einer Spende von 1.000,- Euro für die aktuell stattfindende Kirchen-Außenrenovierung. Pfarrer Ireneusz Dziedzic bedankte sich im Namen der gesamten Pfarrbevölkerung sehr herzlich und fügte schmunzelnd hinzu: „Ich habe nicht gewusst, dass 1.000,- Euro so schwer sein können!“

Die Jugend hat sich dieses Geld bei diversen Veranstaltungen erarbeitet und freut sich, dass sie nun ebenfalls einen Beitrag zur Renovierung leisten kann. Ganz Weitersfelden ist stolz auf die Jugend!



Foto: K. Preining

## Lesung von Ökonomierat Herbert Köppl im Weihnachtsmuseum Harrachstal

ÖkR Herbert Köppl, langjähriges Mitglied des Stelzhammerbundes und ehemaliger Obmann der Bezirksbauernkammer Freistadt, hat am 8. Dezember aus seinem Buch: "Wann`s dumpa wird" im bis auf den letzten Platz gefüllten Weihnachtsmuseum in Harrachstal gelesen. Dieses Buch wurde von der bekannten Freistädter Malerin **Christine Ortner** illustriert, die ebenfalls bei der Veranstaltung dabei war.

Das "Edlbauer Duo" aus Schöneben und die Weitersfeldner Saitenmusik haben diesen Abend musikalisch begleitet. „Gedanken, Gedichte und Geschichten, umrahmt mit Musik sollen auf die Weihnachtszeit vorbereiten und zur Besinnung anregen.“

Bgm. DI Franz Xaver Hölzl hat sich am Beginn bei Frau **Franziska Winder** für die engagierte Arbeit um das Weihnachtsmuseum bedankt. Sie versteht es mit bester Unterstützung von ihrer Familie alljährlich einen volkulturellen Höhepunkt im Advent in ihrem Weihnachtsmuseum zu organisieren. So ergänzen sich das Weihnachtsmuseum in Harrachstal und die Adventfenster im Markt Weitersfelden bestens.



Foto: Weihnachtsmuseum

Am Mittwoch den **04. Jänner 2012** wird um **17:00 Uhr** in Zusammenarbeit mit den Goldhauben- und Kopftuchgruppen aus Weitersfelden und Königswiesen ein besonderer Abend im Weihnachtsmuseum angeboten. Damen aus beiden Gruppen führen ihre selbstgenähte Tracht vor und die Obfrau der Goldhaubengruppe Weitersfelden, Frau **Direktor Hildegard Biermeier**, führt durch die Schau mit wissenswerten Informationen. **Frau Konsulent SR Maria Kammerer** liest nette Gedanken über das „Gwand“. Die Veranstaltung wird von Zithermusik begleitet.

Eine Anmeldung zur Veranstaltung ist aufgrund des begrenzten Platzangebotes unbedingt erforderlich. **Kontakt: Weihnachtsmuseum Harrachstal**, Frau Franziska Winder, Tel.: 07952/6406 oder 0664/44 67 100, Mail: weihnachtsmuseum@aon.at.

## Christbaum- und Schneestangenspenden

Wir bedanken uns herzlich für die wunderschönen **Christbaumspenden**. Den Christbaum, der unseren Marktplatz im weihnachtlichen Glanz erstrahlen lässt (Foto), hat **Familie Ellmer-Bindreiter** zur Verfügung gestellt. Bei der Installation des Baumes war wieder traditioneller Weise **Anton Hinterreither** behilflich. Herzlichen Dank. Der Baum über dem Gemeindeeingang wurde von **Karl Greindl** gespendet. Der prachtvolle Adventkranz, der den Marktbrunnen ziert, wurde von **Marietta Hackl, Gertrude Herzog und Franziska Müller** gebunden. Auch dafür sei ganz herzlich gedankt.



Foto: Gemeinde

Weiters hat die Gemeinde im Jahr 2011 wieder zahlreiche **Schneestangenspenden** erhalten. Wir bedanken uns dafür herzlich bei **Max Hackl, Josef Windischhofer, Fritz Reithmayr, Franz Biermeier, Herbert Aistleitner und Andreas Gutenbrunner**.

## Gastronomische Perle Gasthof Neulinger

In der Rubrik „Aufgedeckt“ in der Zeitung „OÖ Nachrichten“ gab es vor Kurzem einen exzellenten Bericht über den **Gasthof Neulinger**. Dort wurde aufgrund einer Empfehlung eines Lesers über die Speisen, das Ambiente und die Bedienung im Gasthof „Zum Erzherzog Franz Salvator“ in besonders anerkannter Weise berichtet. Neben einer ausführlichen Beschreibung einiger Speisen, die ebenfalls alle bestens bewertet wurden, liest man im Bericht Sätze wie „... Und wenn man für die Haube auf dem Mokka aus der Küche hört, wie die Chefin Obers mit dem Schneebesen schlägt, dann weiß man, dass hier wirklich mit großer Leidenschaft gekocht wird - und das schmeckt man.“

Der Gasthof Neulinger „Zum Erzherzog Franz Salvator“ wurde mit 4 Kochlöffeln (von 5 möglichen) bewertet.

Wir gratulieren Familie Neulinger herzlich zu dieser erstklassigen Bewertung und bedanken uns für das Engagement für und in Weitersfelden.



Foto: E. Hackl-Winkler

Euer Bürgermeister

*Franz Xaver Hölzl*  
DI Franz Xaver Hölzl

## Rückblick 2011 - Personenstandsfälle, Jubilare

# Geburten 2011

**Buchberger Michaela, Reitern 7**



**Guschlbauer Eva, Weitersfelden 129**



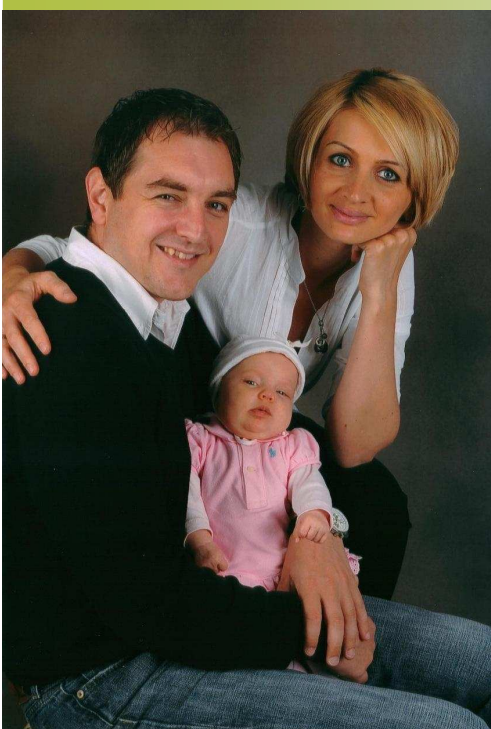
**Rockenschaub Dominik, Markersdorf 3**



**Wurm Rene, Reitern 6**



**Kreindl Laura, Weitersfelden 87**



**Musil Andrea, Nadelbach 9**



# Geburten 2011

Hölzl Hannes, Nadelbach 30



Hackl Christina, Weitersfelden 126



Neunteufel Rafael Maximilian, Reitern 10



Scherr Celina Victoria, Weitersfelden 55



Strauß Tobias, Weitersfelden 98



## Standesamtliche Eheschließung 2011

03.09.2011

**BERGER** Rupert und Heidemaria,  
Groß Gerungs



# Herzlichen Glückwunsch!

# Jubiläen 2011

## 80. Geburtstag

**Hackl Maria, Harrachstal 19**



**Affenzeller Josef, Ritzenedt 13**



**Wögerer Elisabeth, Weitersfelden 12**



**Nöstaller Herta, Weitersfelden 9**



**Herzog Antonia, Ritzenedt 7**



**Aumair Theresia, Harrachstal 35**





# 80. Geburtstag

**Atteneder Hermine, Windgföll 3**



**Honeder Gabriela, Weitersfelden 46**



**Koppenberger Franz, Nadelbach 13**



# 85. Geburtstag

**Grabner Franz, Weitersfelden 13**



**Punkenhofer Margaretha, Windgföll 23**



**Gutenbrunner Aloisia, Windgföll 6**

(unerwartet verstorben am 08.12.2011)



# 85. Geburtstag

**Edelmayr Anna, Weitersfelden 59**



**Hammer Rosa, Weitersfelden 6**



**Frühwirth Josef, Nadelbach 26**



**Zatsch Ulrike, Weitersfelden 32**



**Eibensteiner Emma, Stumberg 16**



# 90. Geburtstag

**Stütz Maria, Windgföll 15**



# 90. Geburtstag

Mühlbacher Anna, Wienau 12



Biermeier Josefa, Eipoldschlag 4



Riegler Maria, Reitern 3



*Wir gratulieren allen Jubilaren  
sehr herzlich!*

# Ehejubilare

Goldene Hochzeit

Anna und Josef Haunschmied, Knaußer 1



Hildegard und Anton Hinterreither, Ritzenedt 16



Maria und Alois Hölzl, Markersdorf 6



# Ehejubilare

## Goldene Hochzeit

Hermine und Willibald Weberberger, Waldfeld 10



Weiters:  
Hermine und Robert Atteneder, Windgföll 3  
Paula und Josef Honeder, Weitersfelden 79

## Diamantene Hochzeit

Berta und Robert Roselstorfer, Harrachstal 32



Weiters:  
Gertraud und Felix Pöchinger, Wienau 10

*Herzlichen Glückwunsch den Jubilaren und viel Gesundheit, Freude und Harmonie auf dem weiteren Lebensweg und besonderen Dank für Alles, was sie im Leben für Weitersfelden und die Gemeinschaft leisteten und weiterhin leisten!*

## Sterbefälle 2011

20.02.2011: PIETSCHNIG Elfriede, Knaußer 11  
03.04.2011: BLAHA Theresia, Harrachstal 3  
07.04.2011: SARSTEDT Margarita, Weitersfelden 30



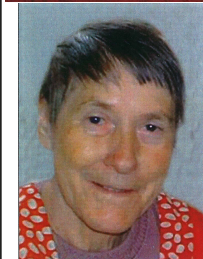
10.05.2011: GRATZL Johanna, Harrachstal 33  
14.05.2011: EDELMAYR Josef, Weitersfelden 59  
16.05.2011: HOSS Maria Luise, Weitersfelden 7



16.06.2011: NEULINGER Friederike, Weitersfelden 65  
23.07.2011: STÖGER Anna, Ritzenedt 12  
29.07.2011: HÖBART Paulina, Weitersfelden 20



07.08.2011: HENNERBICHLER Aloisia, Knaußer 14  
28.08.2011: GREINDL Johann, Weitersfelden 32  
11.10.2011: FELKL Angelo, Rabenberg 1



27.10.2011: REICHHART Anna,  
Knaußer 12

## Sterbefälle von Personen, die zuletzt nicht mehr in Weitersfelden wohnhaft waren

16.07.2011: ATTENEDER Rosina, Harrachstal 21  
(zuletzt wohnhaft im Seniorenheim Freistadt)

26.07.2011: KsR LEOPOLDSEDER Willibald, Pfarrer  
(zuletzt wohnhaft in Altheim)

26.08.2011: PACHINGER Berta, Pfarrhaushälterin  
i.R. der Pfarre Weitersfelden (zuletzt wohnhaft in  
Vöcklabruck)



„Wenn du bei Nacht den Himmel anschaust, wird es  
sein als lachten alle Sterne. Weil ich auf einem von  
ihnen wohne, weil ich auf einem von ihnen lache!

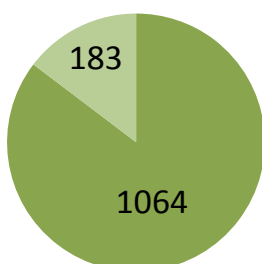
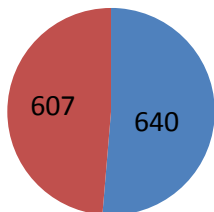
Nur du allein wirst Sterne haben, die lachen können.  
Und wenn du dich getröstet hast, wirst du froh sein,  
mich gekannt zu haben.“

(Antoine de Saint-Exupéry)

## Bevölkerungsstatistik Weitersfelden

Stichtag: 01. Dezember 2011

<b>Bevölkerungszahl insgesamt:</b>	<b>1.247</b>
davon männlich:	640
davon weiblich:	607
davon Hauptwohnsitz:	1.064
davon Nebenwohnsitz:	183



## Sprechstage Sozialversicherungsanstalten 1. Halbjahr 2012

### Sprechstage Pensionsversicherungsanstalt

in der OÖ Gebietskrankenkasse Freistadt  
Hessenstraße 13

Zeit: Montag, 08:00 bis 14:00 Uhr

Terminvormerkung unter Tel.: 05 7807-16 39 00

<b>02. Jän.</b>	<b>09. Jän.</b>	<b>16. Jän.</b>
<b>06. Feb.</b>	<b>13. Feb.</b>	<b>20. Feb.</b>
<b>05. März</b>	<b>12. März</b>	<b>19. März</b>
<b>02. Apr.</b>	<b>16. Apr.</b>	<b>07. Mai</b>
<b>14. Mai</b>	<b>21. Mai</b>	<b>04. Juni</b>
<b>11. Juni</b>	<b>18. Juni</b>	

### Sprechstage

### Sozialversicherungsanstalt der Bauern

in der Bezirksbauernkammer Freistadt,  
Kammerstraße 4

Tel.: (0732) 76 33

Zeit: Dienstag, 08:00 bis 12:00 Uhr

<b>17. Jän.</b>	<b>21. Feb.</b>	<b>20. März</b>
<b>17. April</b>	<b>15. Mai</b>	<b>19. Juni</b>

SOZIALVERSICHERUNGSANSTALT  
DER BAUERN



### Sprechstage der Sozialversicherungsanstalt der gewerblichen Wirtschaft (SVA)

in der Wirtschaftskammer Freistadt,  
Linzer Str. 11,

Tel.: 05-90909/5200

Zeit: Montag, 09:00 bis 11:00 Uhr

<b>02. Jän.</b>	<b>06. Feb.</b>	<b>05. März</b>
<b>02. April</b>	<b>07. Mai</b>	<b>04. Juni</b>

## Hinweis Antragsfristen 31.12.2011

### FERNPENDLERBEIHILFE für 2010

Die Beantragung der Fernpendlerbeihilfe des Landes OÖ für das Jahr 2010 ist noch bis 31. Dezember 2011 möglich. Formulare liegen im Gemeindeamt auf oder können auf der Homepage des Landes OÖ unter [www.ooe.gv.at/Bürgerservice-Formulare-Gesellschaft](http://www.ooe.gv.at/Bürgerservice-Formulare-Gesellschaft) und Soziales heruntergeladen werden.

Wenn Sie die Antragsstellung im Wege des Gemeindeamtes vornehmen, ist dies noch bis Freitag, 30. Dezember 2011, 12:00 Uhr möglich.

### ARBEITNEHMERVERANLAGUNG

Anträge für die Arbeitnehmerveranlagung (Lohnsteuerausgleich) den Alleinverdiener- bzw. Alleinerzieherabsetzbetrag für das Jahr 2006 sind bis spätestens Jahresende beim Finanzamt einzubringen.

## ASZ-Öffnungszeiten während der Feiertage

Das Altstoffsammelzentrum Weitersfelden hat über die Feiertage zu folgenden Zeiten für Sie geöffnet:

### Freitag, 30. Dezember 2011

11:00-12:00 Uhr für Gewerbetreibende  
14:00-17:30 Uhr für private Entsorger

### Samstag, 07. Jänner 2012

08:30 bis 11:30 Uhr für alle Entsorger

**Telefon ASZ Weitersfelden: 07952/200 32**

## Information des Verkehrsverbundes Fahrplanwechsel am 11. Dezember 2011

**Am 11. Dezember 2011 tritt ein neuer Fahrplan in Kraft.** Änderungen auf Ihrer Linie sind dadurch möglich. Um sicher auf dem aktuellen Stand zu sein, sollten Sie sich schon jetzt Ihren neuen Fahrplan organisieren.

Wir begleiten Sie für eine ÖV-Fahrt von Weitersfelden weg mit neuen Fahrplänen des OÖ Verkehrsverbundes. Die genauen Fahrzeiten der Busse bzw. der Bahn finden Sie darin. Damit Sie wissen, welche Strecke für Sie die richtige ist, haben wir hier die wichtigsten Linien in Ihrer Gemeinde aufgelistet:

### **Liniennummer, Streckenbezeichnung (Streckenverlauf)**

- 343** Linz/Donau Hbf/Hagenberg – Pregarten – Gutau – St. Leonhard b. Freistadt – Weitersfelden
- S347** Schnellbusverkehr St. Leonhard bei Freistadt – Pregarten – Linz voestalpine
- 333** Freistadt – Lasberg/Reikersdorf – St. Oswald – Amesreith – Unterweißenbach – Königswiesen
- S346** Schnellverkehr Liebenau – Weitersfelden – St. Oswald bei Freistadt – Linz voestalpine

### **Fahrpläne sind erhältlich bei:**

- bei Ihren Buschauffeuren oder am Bahnhof
- auf der Homepage des OÖ Verkehrsverbundes [www.ooevv.at](http://www.ooevv.at) über Fahrplandownload (Fahrplanperiode 2011/2012 – einfach die Liniennummer eingeben und weiter mit „suchen“)
- auf Ihrem Gemeindeamt
- oder einfach bei der Nahverkehrsinfo MobiTipp Perg anfordern – wir senden Ihnen gerne einen Fahrplan zu Telefon-Nr.: 07262/53853;

**Kontakt:** MobiTipp Perg, Die Nahverkehrsinfo  
Mühlviertel, Linzerstraße 2, 4320 Perg,  
Telefon 07262/53853, Web [www.perg.mobitipp.at](http://www.perg.mobitipp.at),  
Email: [office@perg.mobitipp.at](mailto:office@perg.mobitipp.at);

**MOBITIPP**

Nahverkehrsinfo Mühlviertel

**oövv**

Der Verkehrsverbund

## Information des Sozialmedizinischen Betreuungsringes

### **Steigender Betreuungsbedarf**

Waren es im Vorjahr noch monatlich rund 500 Stunden, in denen sich engagierte Mitarbeiter/Innen für etwa 65 Hilfesuchende engagierten, so sind es heuer schon rund 600 Stunden für etwa 85 Klienten (inkl. Essen auf Rädern). Daraus ist ersichtlich, dass Hilfe vor Ort unerlässlich ist.

Mit den steigenden Betreuungsstunden steigen natürlich auch die zurückgelegten Kilometer in der Altenbetreuung. Diese Ausgaben übernimmt zur Gänze der Verein, da es uns wichtig ist, dass auch jene Personen in den Genuss dieser kostengünstigen Betreuung kommen, welche in den **Ortschaften außerhalb** der Gemeinden wohnen.

Wir haben mit den sieben Mitgliedsgemeinden (Kaltenberg, Königswiesen, Liebenau, Pierbach, St. Leonhard bei Freistadt, Unterweißenbach und Weitersfelden) rund 320 km<sup>2</sup> abzudecken. In Summe bedeutet das weite Wegstrecken und eine große Mehrbelastung für den Verein. Bis Ende September wurden heuer bereits 59104 Kilometer zurückgelegt (Betreuungen und Essen auf Räder). Das entspricht einem Plus von 15090 Kilometer (34 %).

Die Ausgaben für das Kilometergeld und auch die Verwaltungskosten steigen – leider jedoch nicht die Mitgliederanzahl (Somit hat der Verein für die Gemeinkosten weniger Geld zur Verfügung!).

Wir bitten Sie deshalb, dem Verein beizutreten. Sie helfen mit Ihrem Mitgliedsbeitrag, die Altersversorgung in Ihrer Heimatgemeinde aufrecht zu erhalten! Mit Ihrem jährlichen Mitgliedsbeitrag von €14,- pro Jahr für Einzelmitgliedschaft oder €25,- pro Jahr für Familienmitgliedschaft erlangen Sie Gewissheit, hilfsbedürftige Personen zu unterstützen und auch das Gefühl, bei Bedarf jederzeit selbst die Hilfe des Vereines in Anspruch nehmen zu können.

**Wir haben es uns zur Aufgabe gemacht, sowohl den Hilfebedürftigen als auch die pflegenden Angehörigen zu unterstützen.**

Auch das umfassende Heil- und Hilfsmitteldepot wird rege in Anspruch genommen. Der Verein verfügt über 35 elektrische Krankenbetten, 15 Badelifter, 15 fahrbare Toilettenstühle, Rollstühle und div. Heilbehelfe.

**Für den Verein ist die Anschaffung der Heilbehelfe kostenintensiv, sie ermöglichen aber rasche Verfügbarkeit vor Ort.**

Herzlich bedanken möchten wir uns auf diesem Wege für die Spenden, welche wir in diesem Jahr verbuchen konnten. Insgesamt erhielten wir heuer einen Betrag in Höhe von rund € 3.600,-. Im Namen des Vereinsvorstandes versichern wir, diese Spenden zur Bewältigung der uns gestellten Aufgaben im Rahmen der Alten-, Kranken- und Nachbarschaftshilfe

einzusetzen.

Insbesondere möchten wir auch noch auf die Möglichkeit aufmerksam machen, dass im Falle eines Verlustes eines Angehörigen die Möglichkeit besteht, den Wunsch zu äußern, dass anstatt von Kranz- und Blumenspenden eine Spende an den Verein möglich ist.

### Betreuer/Betreuerinnen gesucht!

Der Sozialmedizinische Betreuungsring Region Mühlviertler Alm sucht **dringend** für das Gemeindegebiet Weitersfelden, Liebenau und Kaltenberg Personen welche Betreuungen für ältere Menschen übernehmen möchten.

Die Arbeitszeit wäre vorwiegend nachmittags, ist aber nach Rücksprache vereinbar.

Sie erhalten Kilometergeld und Ihre Mitarbeit wird mit dem Stundensatz von €8,55 entlohnt!

### Sozialmedizinischer Betreuungsring



MÜHLVIERTLER

Ursprung der Lebensfreude

Kaltenberg | Königswiesen | Liebenau | Pierbach  
St. Leonhard | Unterweißenbach | Weitersfelden  
smbmva@gmx.at

### Bei Fragen wenden Sie sich bitte an:

Sozialmedizinischer Betreuungsring  
Sabine Himmelbauer oder Gerda Diesenreither  
Tel. 0664/4393646 oder 07956/20545-206  
Büro im Bezirksaltenheim Unterweißenbach  
Bürozeiten: Mo und Fr von 8:00 bis 12:00 oder  
Dienstag Nachmittag von 14:00 bis 17:00 Uhr

### Mühlviertler Alm Straße - neuer Name für hochrangige Landesstraße

Die aktuellen Ausbauarbeiten an der L576, Baulos Aich I, nahm die Mühlviertler Alm zum Anlass an der Straßenbezeichnung etwas zu ändern. Auf Antrag der Region bei der Direktion Straßenbau und Verkehr des Landes Oberösterreich wurde nun eine Umbenennung der „Riedmark Straße“ auf „Mühlviertler Alm Straße“ genehmigt. Landeshauptmann-Stellvertreter Franz Hiesl überreichte bei einem Treffen in Bad Zell Almobmann Johann Gradl und Bürgermeister Hubert Tischler offiziell das Umbenennungsschreiben.



„Es gibt keinen passenderen Namen für die L576 als Mühlviertler Alm Straße, denn sie beginnt in der südlichsten Gemeinde Bad Zell und führt durch die Gemeinden Schönau, Unterweißenbach, Liebenau bis zur Landesgrenze zu Niederösterreich am großen Kamp. Wir freuen uns sehr über diesen neuen, für die Region bedeutenden Namen!“ so



### Neues aus der Gemeindebibliothek

Herzlichen Dank an Frau Schulrat Anna Dietscher, die die **Romane (schöne Literatur, Belletristik...)** komplett durchgearbeitet hat. Es wurden sehr viele alte Bücher ausgeschieden und neue Romane dazu gekauft. Außerdem wurde eine **eigene Abteilung für Kriminalromane, Heimatromane und Zukunftsromane** angelegt. Die Beschreibungen von Lebensgeschichten wurde unter einer eigenen **Abteilung "Biographien"** neben der Sachbuchabteilung "Geschichte" aufgestellt.

### Seniorentreff in der Gemeindebibliothek Weitersfelden

Am Montag, 5. Dezember 2011 trafen sich interessierte Senioren in der Gemeindebibliothek Weitersfelden zu einem Informationsnachmittag über die örtliche Bibliothek, organisiert von der ehrenamtlichen Bibliotheksmitarbeiterin **Frau Schulrat Anna Dietscher**. Ziel dieses Informationsnachmittages war es, älteren Personen die Struktur der Gemeindebibliothek, die Medien und das Entlehnsystem vorzustellen. Abgerundet wurde die Bibliotheksvorstellung von einem ausführlichen Bericht über die Chronik und das Geschichtsarchiv von **Bibliotheksleiter Konsulent OSR Dir. Ludwig Riepl**. Er erzählte den Besucherinnen und Besuchern einiges über die alte Weitersfeldner-Gmoa-Lade, die Urkunden des Kaisers für den Markt Weitersfelden und die Originalurkunde des Baron Hoheneck von Harrachstal. Das Team der Gemeindebibliothek freut sich auf reichliche Nutzung der gut ausgestatteten Bibliothek – es ist für jeden Geschmack etwas dabei. Bei Fragen sind das Bibliotheksteam und die GemeindemitarbeiterInnen gerne behilflich.



Foto: Gemeinde

## Treffen Zeitbank 55+

Z'aumsitz'n der Zeitbank 55+  
Ortsgruppe Weitersfelden/  
Liebenau



am

**Donnerstag, 12. Jänner 2012**

um **20:00 Uhr** im Dorfhofel Rockenschaub, Liebenau

Gemeinsame Abfahrt von Weitersfelden um 19:30 Uhr beim Gasthof zur Post und Bildung von Fahrgemeinschaften (es kann natürlich auch selbst nach Liebenau gefahren werden).

**Weitere Informationen** erteilen gerne die Projektverantwortlichen **Franziska Müller, Werner Beranek, Thomas Hölzl** und **Klaus Preining**.

## Yoga Kurs in Weitersfelden

Körper-, Atem-, Entspannungsübungen unterstützen uns dabei, mehr Körperbewusstsein, aufrechte Haltung, Beweglichkeit und Kraft, Ausgeglichenheit, Aufmerksamkeit ... zu finden.

Kursbeginn: **12. Jänner 2012**

jeweils **Donnerstag 17:30** bis 19:00 und **19:15** bis 20:45 Uhr in der **Volksschule Weitersfelden**

Kosten: € 70,- für **10 Abende**

Leitung, Anmeldung und nähere Infos:

**Gerhild Stangl, Tel.: 07952/8636** oder gerhild.s@aon.at.

Zum Ausprobieren ist **Gratisschnuppern** jederzeit möglich!

## Stammtisch für pflegende Angehörige

Ein sehr bewegtes und ereignisreiches Stammtischjahr geht zu Ende.

Gleich im Jänner besuchten wir das Weihnachtsmuseum in Harrachstal.

Im Juli informierten wir uns bei der Firma Heindl über die neuesten Pflegeprodukte und besuchten anschließend das Schlossmuseum in Freistadt (Foto). Im September besichtigten wir das Tageszentrum in Freistadt und im November hatten wir eine sehr interessante Führung in der Sternwarte Rindlberg. Der Vortrag von OA Dr. Klaus König über die Patientenverfügung im Oktober war sehr gut besucht.

Informationen, Gespräche, Austausch, Feiern usw. sorgen immer wieder für eine kleine Auszeit im Pflegealltag.



*Ich wünsche allen pflegenden Angehörigen frohe Festtage und für das Jahr 2012 alles Gute, Gesundheit, Geduld und Ausdauer für die Betreuung der Angehörigen und den Mut, sich regelmäßig Auszeit zu gönnen!*

Stammtischleiterin Hermine Haunschmied

**Die Stammtischtermine für 2012 sind dem beigelegten Veranstaltungskalender zu entnehmen!**

## Tanzen

TANZEN... offenes, **freies**, individuelles, kreatives **Bewegen** zu Musik in **verschiedenen Rhythmen** (fließend, kantig, wild, leicht, ruhig), die in ca. 90 Minuten aufeinanderfolgen – unabhängig von Kondition, Beweglichkeit, „Musikalität“, Tanzerfahrungen... für jeden, der sich auf Musik (quer durch eine Palette aus Pop, Rock, Soul, Funk, Modern...) tänzerisch einlassen, sich darin versuchen möchte.

„**Tanzen befreit unseren Körper, unser Herz**“ – Gabrielle Roth, Begründerin des 5-Rhythmen-Tanzes.

2 Termine: jeweils Samstag 19:00 Uhr  
**14. Jänner und 28. Jänner 2012**

**im Gemeindegemüchsaal**

Beitrag: €3,- pro Abend

Wer Näheres wissen oder sich anmelden möchte:  
Gerhild Stangl Tel. 86 36 oder gerhild.s@aon.at.

## Hausnummerntafel Bestellung

Gerade für Zustelldienste ist es besonders wichtig, dass an allen Häusern sichtbar die Hausnummer angebracht ist. **Wenn jemand eine Hausnummerntafeln benötigt, kann dies am Gemeindeamt gemeldet werden.** Vom Gemeindeamt Weitersfelden werden blaue Hausnummernschilder aus Metall bestellt. Die nächste Bestellung findet am **Montag, 16. Jänner 2012** statt. Ein Schild kostet ca. €25,-. Tel. Gemeindeamt: 07952/62 55.

## Inserat

Zu Verkaufen:

Gebrauchte, biologische Kleinkläranlage (Ginzler) für 6 - 10 Personen-Haushalt in Kunststoffausführung.

Preis: ca. €2.000,-

Tel.: 0664/95 20 087 Affenzeller, Weitersfelden